

CONTROL DE TRAMITE DE ESTIMACIONES

DATOS GENERALES			
FOLIO	NUMERO DE ESTIMACION	FACTURA	SALDO NETO
	1 (UNICA)		185,600.00
OBRA ELABORACION DEL PROYECTO ESTRUCTURAL DEL PASO SUPERIOR, LOCALIZADO EN CRUCE DEL BOULEVARD JUAN PABLO II Y LA AV. LOMBARDO TOLEDANO.			
CONTRATISTA: PORTILLO Y YOUNG, S.C.		UBICACIÓN BOULEVARD JUAN PABLO II Y AV	
RESIDENTE C. CARLOS EDUARDO ALFARO MENDOZA		CONTRATO No. 113/2017	

RESUMEN DE AUTORIZACIONES				
AUTORIZACION DE:	FECHA Y FIRMA RECIBIDO	FECHA Y FIRMA ENTREGA	CONTROL DE OBRA	
			FECHA Y FIRMA RECIBIDO	FIRMA Y FECHA ENTREGA
☐ RESIDENTE				
☐ JEFE DEPARTAMENT				
☐ SUBDIRECTOR				
☒ DIRECTOR				
☐				

EN CASO DE 1ª DEVOLUCION DE LA ESTIMACION	
FECHA	
EXPLICACION	

EN CASO DE 2ª DEVOLUCION DE LA ESTIMACION	
FECHA	
EXPLICACION	

EN CASO DE 3ª DEVOLUCION DE LA ESTIMACION	
FECHA	
EXPLICACION	



X

Dirección de Obras Públicas
Subdirección de Infraestructura Urbana
Departamento de Construcción



PORTILLO Y YOUNG, S.C.
INGENIEROS CONSULTORES

PORTILLO Y YOUNG, S.C.

Ave. Independencia No. 514 Int. 300
C.P. 31000 Tel. (614) 416-02-72 Chihuahua, Chih.

Email: pyy@pyy.com.mx

R.F.C. PYO-840518-QX1
Régimen General de Ley Personas Morales

FACTURA	
SERIE:	CH
FOLIO:	722
FECHA:	9/10/2017 12:06:26

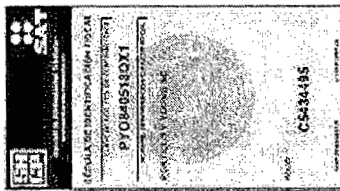
DATOS DEL CLIENTE

NOMBRE: MUNICIPIO DE CHIHUAHUA
DOMICILIO: MINA No. 408 C.P. 31000
CIUDAD: CHIHUAHUA, CHIHUAHUA MEXICO
R.F.C.: MCI651010V22

FORMA PAGO: PAGO EN UNA SOLA EXHIBICION
METODO PAGO: NO IDENTIFICADO
CUENTA PAGO:

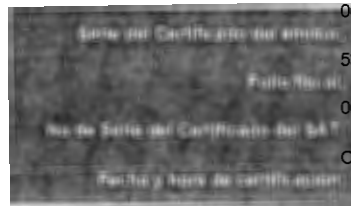
CANTIDAD	UNIDAD	DESCRIPCION	IMPORTE
1.00	No aplica	ELABORACION DEL PROYECTO ESTRUCTURAL DEL PASO SUPERIOR, LOCALIZADO EN EL CRUCE DEL BOULEVARD JUAN PABLO II Y LA AV. LOMBARDO TOLEDANO. ESTIMACION NUMERO 1 (UNICA) SEGUN CONTRATO 113/2017 RETENCIONES PACTADA EN CONTRATO C.M.I.C. DEL 0.2% \$ 320.00 D.I.F. DEL 0.2% \$ 320.00 SUMA \$ 640.00 NETO A RECIBIR \$ 184,960.00 (CIENTO OCHENTA Y CUATRO MIL NOVECIENTOS SESENTA PESOS 00/100 M.N.)	160,000.00

SUBTOTAL: 160,000.00
I.V.A.: 25,600.00
TOTAL: 185,600.00



ESTE DOCUMENTO ES UNA
REPRESENTACION IMPRESA DE
UN CFDI

IMPORTE CON LETRA: (CIENTO OCHENTA Y CINCO MIL SEISCIENTOS PESOS 00/100 M.N.)



00001000000402511674

538D2C77-C57E-49AE-B75B-FEBAC233A1D6

00001000000404486074

Octubre 9 2017 - 13:06:31

SELLO DIGITAL DEL CFDI

hN9ojYsrK9Fj9G9ChkBG/mcjdZMltYGLGHwIAa8vOTTz1Djy3XWbze2Ek63KSP2mDpVzho+2roNkVSNYUwHrA
eCvQ1/sdxjq3jWzVAzD7JoNG7wmwscKdyNu9NvIFFP9EHzyGoEayOm9c06zJ1CUYaRLd2uuWyb/KpcPgBaW4Ss
dQ72CgurdYULXZLkIePXN181uHfSowL3YbM0NxpJWnk7MJ/4GqUqqj1dsblad4Ep/kApouAu/9EnOSj5CLZvG
80Xy3M2AtWU5EODIGGT+4+q/HoloSiBPgvBOWAcJnr0Wlnt9C6VQVhvbUSTk5VNG/rm0L0SpvcnOLgqDc5ow==

SELLO DEL S.A.T

d0OC6RM91Wj8T55Gyp9oRPIZ+phrp80TWGo9a7DqympZgFfa7tp2/V/84fAx2F+VZpH+ZUXx4OFCf1eh
SY6QNVK7jNYmby/MGoksOatr9YntD0YECaypIGYUpEJm+rkDKWxCQ5j9mXoIeXpY/xKqzGxOC+GK1Y/
O/BrthkU7+kJwe4ft6JSMsK1FSfDuNB3V1wLk1XmKEduNM1LEU0s4g8UmtYeqagtoNwiLC9XAOYLDx
Hq922HYWb47ixZJQ2dptiisDMEG+Bn2uE1sjx754plcqY3Ccsx95wYQmCVHfHn1IUYtj2yTfBAPv
vdjF0YmBPZliMwaR2orsCA==

Cadena original del complemento de certificación digital del SAT

||1.0|538D2C77-C57E-49AE-B75B-FEBAC233A1D6|2017-10-09T13:06:31|hN9ojYsrK9Fj9G9C
hkBG/mcjdZMltYGLGHwIAa8vOTTz1Djy3XWbze2Ek63KSP2mDpVzho+2roNkVSNYUwHrAeCvQ1/sdxjq
3jWzVAzD7JoNG7wmwscKdyNu9NvIFFP9EHzyGoEayOm9c06zJ1CUYaRLd2uuWyb/KpcPgBaW4SsdQ72C
gurdYULXZLkIePXN181uHfSowL3YbM0NxpJWnk7MJ/4GqUqqj1dsblad4Ep/kApouAu/9EnOSj5CLZv
G80Xy3M2AtWU5EODIGGT+4+q/HoloSiBPgvBOWAcJnr0Wlnt9C6VQVhvbUSTk5VNG/rm0L0SpvcnOLgq
Dc5ow==|00001000000404486074||

 (<http://www.gob.mx/>) Inicio



Verificación de comprobantes fiscales digitales por internet

A través de esta opción, usted podrá verificar si el comprobante fue certificado por el SAT

Folio fiscal*:

538D2C77-C57E-49AE-B75B-FEBAC233A1D6

RFC emisor*:

PYO840518QX1

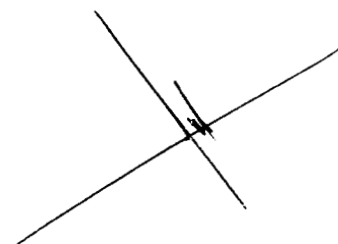
RFC receptor*:

MCI651010V22



Proporcione los dígitos de la imagen*:

21538

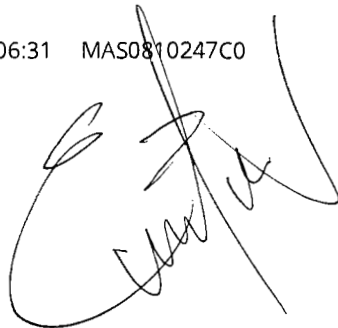


Verificar CFDI

Handwritten signature

* Datos obligatorios



RFC del emisor	Nombre o razón social del emisor	RFC del receptor	Nombre o razón social del receptor
PYO840518QX1	Portillo y Young, SC	MCI651010V22	MUNICIPIO DE CHIHUAHUA
Folio fiscal	Fecha de expedición	Fecha certificación SAT	PAC que certificó
538D2C77-C57E-49AE-B75B-FEBAC233A1D6	2017-10-09T12:06:26	2017-10-09T13:06:31	MAS0810247C0
Total del CFDI	Efecto del comprobante	Estado CFDI	
\$185,600.00	ingreso	Vigente	

RESUMEN DE ESTIMACION

PROGRAMA: DIRECTO MUNICIPAL	CONTRATO No. 113/2017	CONTRATADOS
OBRA: ELABORACION DEL PROYECTO ESTRUCTURAL DEL PASO SUPERIOR, LOCALIZADO EN CRUCE DEL BOULEVARD JUAN PABLO II Y LA AV. LOMBARDO TOLEDANO.	ESTIMACIÓN No. 1 (UNICA)	\$ 185,600.00 CON IVA
REFERENCIA: LATITUD LONGITUD	PERÍODO EJEC. 10 de Agosto al 08 de Septiembre de 2017	
UBICACIÓN: BOULEVARD JUAN PABLO II Y AV. LOMBARDO TOLEDANO	IMPORTE ESTIMADO (CON IVA)	\$ 185,600.00 CON IVA
CONTRATISTA: PORTILLO Y YOUNG, S.C.	ACUMULADO ANTERIOR (CON IVA)	\$ -
RFC PYO 840518 QX1	IMPORTE ACUMULADO (CON IVA)	\$ 185,600.00 CON IVA

TIPO DE OBRA	IMPORTE	OBSERVACIONES
<u>NORMALES</u>	\$ 160,000.00	
<u>EXCEDENTES</u>	\$ -	
<u>EXTRAS</u>	\$ -	
IMPORTE TOTAL ESTIMACION (SIN IVA)	\$ 160,000.00	

DESCUENTOS

0.2% D.I.F.	\$ 320.00
0.2% C.M.I.C.	\$ 320.00
SUMA DESCUENTOS	\$ 640.00

RESUMEN

SUMA ESTA ESTIMACION	\$ 160,000.00
AMORT ANTICIPO	\$ 0.00
SUB-TOTAL	\$ 160,000.00
I.V.A.	\$ 25,600.00
TOTAL	\$ 185,600.00

(CIENTO OCHENTA Y CINCO MIL SEISCIENTOS PESOS
0/100 M.N.)

DESCUENTOS	\$ 640.00
SALDO NETO A RECIBIR	\$ 184,960.00

AUTORIZO

ELABORO

C. CARLOS EDUARDO ALFARO MENDOZA
RESIDENTE D.O.P.M

PORTILLO Y YOUNG, S.C.
CONTRATISTA

Vo. Bo.

REVISO

ARO. CARLOS AGUILAR GARCIA

ING. EDNA IZOTE DEL RIO SIGALA

SUBDIRECTOR DE
INFRAESTRUCTURA URBANA

JEFE DEL DEPTO DE CONSTRUCCION.

Vo. Bo.

ING. CARLOS HUMBERTO CABELLO GIL
DIRECTOR DE OBRAS PUBLICAS

RECIBIMOS DE LA DIRECCIÓN DE OBRAS PÚBLICAS DEL MUNICIPIO, LA CANTIDAD DE: \$ 184,960.00
 (CIENTO OCHENTA Y CUATRO MIL NOVECIENTOS SESENTA PESOS 0/100 M.N.) COMO PAGO A LA
 ESTIMACIÓN NUM. 1 (UNICA) CONTRATO No. 113/2017 POR LA CANTIDAD DE : \$ 185,600.00
 CIENTO OCHENTA Y CINCO MIL SEISCIENTOS PESOS 00/100 MN POR TRABAJOS EN LA OBRA:
 ELABORACION DEL PROYECTO ESTRUCTURAL DEL PASO SUPERIOR, LOCALIZADO EN CRUCE DEL BOULEVARD JUAN PABLO
 II Y LA AV. LOMBARDO TOLEDANO.

	ALCANCE DE LA ESTIMACION	\$	160,000.00
	AMORTIZACION DEL ANTICIPO	\$	-
	SUBTOTAL	\$	160,000.00
	IVA	\$	25,600.00
RETENCIONES PACTADA EN CONTRATO	TOTAL	\$	185,600.00
C.M.I.C. DEL 0.2%	320.00		
D.I.F. DEL 0.2%	320.00		
SUMA	640.00		

RESUMEN FINANCIERO DE LA OBRA

1.- CONTRATO

IMPORTE CONTRATADO
 CONVENIO MODIFICATORIO
 ESTIMACION ACUMULADA ANTERIOR
 ESTA ESTIMACION
 ACUMULADO HASTA EST ESTIMACION
 POR EJERCER

	CONTRATO
\$	185,600.00
\$	-
\$	-
\$	185,600.00
\$	185,600.00
\$	-

2.- AMORTIZACION DEL ANTICIPO

IMPORTE DE ANTICIPO
 ACUMULADO ANTERIOR
 ESTA ESTIMACION
 ACUMULADO ACTUAL
 POR AMORTIZAR

	CONTRATO
\$	-
\$	-
\$	-
\$	-
\$	-

3.- RETENCIONES PACTADAS EN CONTRATO

ACUMULADO ANTERIOR
 ESTA ESTIMACION
 ACUMULADO ACTUAL

	0.2% D.I.F.		0.2% C.M.I.C.	
\$	-	\$	-	\$
\$	320.00	\$	320.00	\$
\$	320.00	\$	320.00	\$

R E C I B I M O S

PORTILLO Y YOUNG, S.C.
 PYO 840518 QX1

OBRA: ELABORACION DEL PROYECTO ESTRUCTURAL DEL PASO
SUPERIOR, LOCALIZADO EN CRUCE DEL BOULEVARD JUAN
PABLO II Y LA AV. LOMBARDO TOLEDANO.

UBICACIÓN BOULEVARD JUAN PABLO II Y AV. LOMBARDO TOLE No. CONTRATO: 113/2017

ESTIMACIÓN No.

1 (UNICA)

CONTRATIST.PORTILLO Y YOUNG, S.C.

PERÍODO: 10 de Agosto al 08 de Septiembre de 2017

RESUMEN DE LA ESTIMACIÓN POR PARTIDAS

No.	DESCRIPCION DE LAS PARTIDAS	IMPORTE
-----	-----------------------------	---------

NORMALES

160,000.00

EXCEDENTES

0.00

EXTRAS

0.00

SUBTOTAL

160,000.00

I.V.A.

25,600.00

TOTAL

185,600.00

POR EL CONTRATISTA

DR. MANUEL S. PORTILLO GALLO

POR EL DEPARTAMENTO DE CONSTRUCCIÓN

C. CARLOS EDUARDO ALFARO MENDOZA

OBRA: ELABORACION DEL PROYECTO ESTRUCTURAL DEL PASO SUPERIOR, LOCALIZADO EN CRUCE DEL BOULEVARD JUAN PABLO II Y LA AV. LOMBARDO TOLEDANO.

UBICACIÓN BOULEVARD JUAN No. CONTRATO: 113/2017

ESTIMACIÓN No. 1 (UNICA)

CONTRATISTA:

PORTILLO Y YOUNG, S.C.

PERIODO: 10 de Agosto al 08 de Septiembre de 2017

CONCEPTOS		PROYECTO		VOLUMENES			PRECIO	IMPORTE
No.	DESCRIPCIÓN	UNIDAD	VOLUMEN	ACUM. TOTAL	CUM. ANTERIO	VOL. ESTIMADO	UNITARIO	
<u>OBRA NORMAL</u>								
1	DISEÑO ESTRUCTURAL							160,000.00
		proy.	1.00	1.00	0.00	1.00	160,000.00	160,000.00
1.1	Diseños Preliminares							
1.2	Diseño Definitivo							
1.3	Elaboracion de Plano							
1.3.1	Plano General							
1.3.2	Especificaciones							
1.3.3	Trabes y Losas							
1.3.4	Estribos							
1.3.5	Cimentacion							
1.3.6	Guarniciones y Parapetos							
1.3.7	Losas de Aproche							
1.3.8	Detalles							
1.4	Elaboracion de Memoria de Calculo							

POR EL CONTRATISTA

DR. MANUEL S. PORTILLO GALLO

POR EL DEPARTAMENTO DE CONSTRUCCIÓN

C. CARLOS EDUARDO ALFARO MENDOZA

GENERADOR DE ESTIMACION

HOJA 1

CONTRATO : 113/2017

TRAMO:

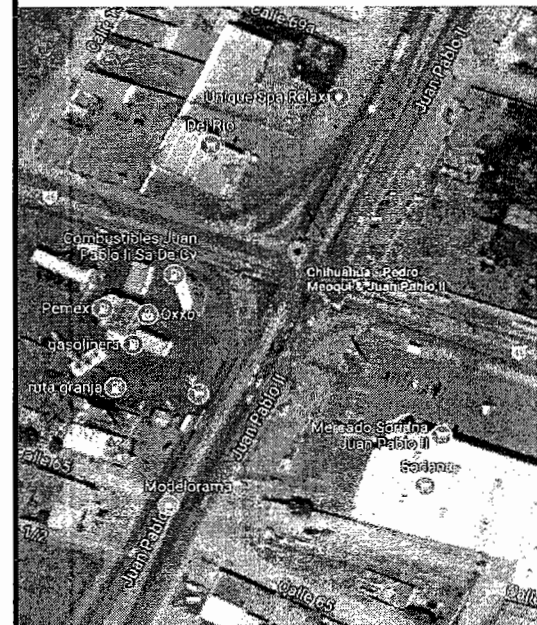
OBRA : ELABORACION DEL PROYECTO ESTRUCTURAL DEL PASO SUPERIOR, LOCALIZADO EN CRUCE DEL BOULEVARD JUAN PABLO II Y **CONTRATISTA:** PORTILLO Y YOUNG, S.C.

No DE ESTIMACION:	1	PERIODO :	10 de Agosto al 08 de Septiembre de 2017
-------------------	---	-----------	--

[illegible]

C. CARLOS EDUARDO ALFARO MENDOZA

CROQUIS



VOLUMEN
A PAGAR
1

DR. MANUEL S. PORTILLO GALLO



CHIHUAHUA, CHIH. Septiembre 8 de 2017

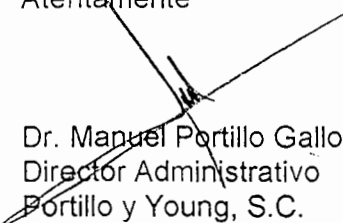
MUNICIPIO DE CHIHUAHUA
ING. CARLOS HUMBERTO CABELLO GIL
DIRECTOR DE OBRAS PUBLICAS Y MANTENIMIENTO

Hacemos referencia al proyecto correspondiente a "ELABORACION DEL PROYECTO ESTRUCTURAL DEL PASO SUPERIOR, LOCALIZADO EN CRUCE DEL BOULEVARD JUAN PABLO II Y LA AV. LOMBARDO TOLEDANO", con numero de contrato 113/2017 por este conducto le hacemos entrega del Proyecto en formato impreso y digital.

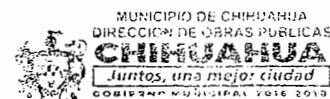
El cual consta de un set de 23 planos Generales y detalles constructivos varios asi como de Estudio de Geotecnia.

Agradecemos de antemano su Atencion y quedamos en espera de sus comentarios.

Atentamente


Dr. Manuel Portillo Gallo
Director Administrativo
Portillo y Young, S.C.

c.c.p. Ing. Edna Lizzete del Rio Sigala
Arq. Carlos Aguilar Garcia




Jefa del Departamento de Construcción
Subdirector de Infraestructura Urbana